



# Centro Oaxaqueño de Rehabilitación de Audición y Lenguaje, A.C.

# Consejo Directivo

**Silvia Estela Torres Zurita**

Presidenta

**Verónica López Ramírez**

Tesorera

**Erendira Santiago Domínguez**

Secretaria

**Ma. del Carmen González Arriaga**

Vocal

**Eduardo Díaz Aguilar**

Vocal



# Equipo Operativo

**Saúl Fuentes Olivares**

Coordinación General

**Megan Glore**

Promoción y Recaudación de Fondos

**Laura M. Sánchez Hernández**

Contabilidad

**Mariana Mejía Turnbull**

Coordinadora de Educación en  
Comunicación y Lenguaje

**Teresa Torres Zurita**

Terapia de Audición y Lenguaje

**Patricia A. Hilario Martínez**

Terapia de Audición y Lenguaje

**Fabiola Hernández Enríquez**

Terapia de Audición y Lenguaje

**Alma D. Vázquez Hernández**

Detección Temprana

**Abraham Cárcoba**

Enseñanza de Lenguaje de Señas

**Norma A. Velasco Sánchez**

Audiología

**Laura Daniela Ruiz Allec**

Audiología

**Genaro López Villavicencio**

Mantenimiento y Prótesis

**Juana C. Pascual López**

Recepción

**Alejandra Santiago Zárate**

Trabajo Social

**Manuel Martínez López**

Mensajería





## Contenido

- ¿Quiénes somos? ¿Dónde estamos?
- Programas
- Logros 2009
- Logros históricos
- Transparencia
- Agradecimientos especiales





## ¿Quiénes somos? ¿Dónde estamos?

CORAL Centro Oaxaqueño de Rehabilitación de Audición y Lenguaje, A.C. es una institución sin fines lucrativos, que cuenta con 20 años de experiencia en el trabajo con niños, jóvenes y adultos con problemas de audición y lenguaje.

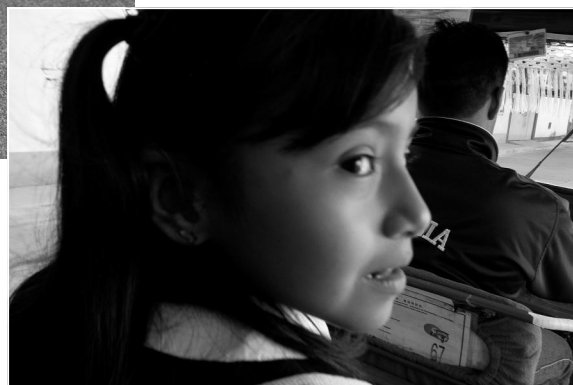
CORAL se encuentra en Oaxaca y brinda atención a diversos estados del sureste de México ya que es una de las pocas instituciones de su tipo a nivel nacional y la única a nivel regional.

Nuestra misión es **Í Brindar a los niños y adultos de escasos recursos y con problemas de sordera, el regalo de un futuro brillante, prestando los servicios y programas de rehabilitación en Oaxaca.**





## CORAL ha traído a mis oídos sonidos, música, gritos y susurros



# Programas

CORAL implementa un **Plan Integral de Atención a la Sordera en Oaxaca (PLASO)** que ha sido diseñado para la integración completa de personas sordas a sus familias y a su comunidad y para que estas personas vivan mejor sus vidas. El Plan está integrado por cuatro programas:

## → Clínica

Hace una valoración audiológica más profunda. Se cuenta con el equipo humano y médico para hacer un diagnóstico médico y brindar un tratamiento basados en los resultados de estudios como Audiometrías, Timpanometrías, Tone Burst, PEATC, EOA entre otros.

## → Trabajo Social

A diferencia de otras instituciones trabajando en la materia CORAL realiza visitas de monitoreo y seguimiento a los hogares de sus pacientes para identificar el progreso que estén haciendo en relación a su tratamiento y las posibles dificultades técnicas o de trabajo al interior del núcleo familiar. Así mismo se evalúan las características socio económicas del paciente y de su familia para poder proporcionar los servicios sociales, de rehabilitación y médicos más adecuados.

## → Detección temprana

Se realizan visitas a comunidades aledañas a la ciudad así como a comunidades rurales, indígenas y marginadas definidas por la Secretaría de Salud e INEGI como preponderantes en pérdida auditiva. Se sigue un protocolo y se utiliza un equipo portátil de vanguardia que brinda resultados en 3 minutos por niño. Si se detecta alguna pérdida auditiva, el niño es canalizado a nuestra Clínica.

## → Programa de Terapia

Se pone a disposición de quienes asisten, metodologías adecuadas a la edad, pérdida auditiva y a las condiciones socio-económicas de los niños con los que se trabaja. La Escuela de Terapia provee terapia intensiva a niños de dos a catorce años de edad. Los niños son instruidos en el uso del método auditivo verbal ó la lectura labio facial y el lenguaje de señas dependiendo de las características de cada niño. CORAL ha comenzado con un innovador proyecto de **Terapia en Casa** para incluir a los niños y niñas que sufren de sordera y que viven alejados de la Ciudad.





→ Clínica

# Logros 2009

Servicio Brindado	Personas Atendidas
Pacientes de primera vez	488
Pacientes subsecuentes	1,017
Personas atendidas con servicios de Audiología	874
Personas atendidas con servicios del Técnico Audioprotesista	537
<b>Total de pacientes atendidos en la clínica</b>	<b>1,505</b>

## → Trabajo Social

Servicio Brindado	Veces realizado
Visitas domiciliarias	98
Visitas institucionales (escolares)	21
Beneficiarios con donación de pilas	17
Beneficiarios con donación de auxiliar auditivo	11
<b>Total de personas atendidas por los servicios de Trabajo Social</b>	<b>1,397</b>

## → Programa de Terapia

Niños que asistieron en el primer semestre	33
Niños que asistieron en el segundo semestre	32
Total de niños que asistieron a través del año	43
Niños que asistieron instrucción de Lenguaje de Señas Mexicanas	9

Del total de los estudios en estas comunidades, guarderías e instituciones educativas se detectaron 19 casos con sospecha de pérdida auditiva que fueron remitidos a la Clínica de Coral para estudios más detallados.

## → Detección Temprana

Estudios Realizados	1,214
Pláticas en guarderías y instituciones educativas	11
Asistentes a las pláticas	161
Comunidades fuera de la Ciudad de Oaxaca a cuales viajamos para realizar estudios	12





# Logros 2009

## → Promoción y Procuración de Fondos

### Medios de Promoción utilizados y/o establecidos

Publicidad en periódico y radio

Boletín electrónico periódico con 1,600 subscriptores.

Tríptico institucional y diversos materiales de promoción y difusión.

Mejoramiento y actualización del sitio web

Publicidad Móvil (camiones TUSUG y camioneta propia)



tú te comunicas gracias a tu celular, nosotros nos comunicamos gracias a...



### Eventos de difusión y de recaudación de fondos llevados al cabo

Presentación de una adaptación de la exitosa obra **Monólogos de la Vagina**+de Eve Ensler con la participación solidaria del grupo "**Las Hijas de Lilith**".

**Subasta CORAL-ARTE Oaxaqueño** con el apoyo de la Galería Noel Cayetano y diversos artistas, que tuvo lugar en las instalaciones de la **Lotería Nacional para la Asistencia Pública**.

Mesa redonda **Café científico** con el tema **¿Niños sordos? ¿adultos sordomudos?** en el Museo de Filatelia con la participación de **DIDIPCA**

Donantes Internacionales	Monto en pesos
Padre Scott	\$191,000.00
Liliane Fonds	\$111,000.00
Child Aid	\$790,000.00
Christian Blind Mission (CBM)	\$112,500.00

Instituciones que aprobaron propuestas presentados por CORAL	Monto en pesos
SEDESOL	\$300,000.00
Beneficencia Pública	\$105,000.00
Fundación del Dr. Simi	\$20,000
Fundación Alfredo Harp Helú	\$100,000.00



# Logros Históricos



- Dentro del programa de Detección Temprana (desde el 2006) se ha trabajado con **4,700 niñas/os** en aproximadamente **112 Agencias** y **10 ONGs** visitadas, de los cuales **105** han sido diagnosticados con pérdida auditiva y **15** con sordera profunda.
- En los últimos cuatro años, con el programa de Detección Temprana, se han atendido a más de **64 comunidades**.
- En la Clínica se han atendido **11,500 pacientes** (con servicios de diagnóstico y audiolología aplicados (audiometrías, timpanometrías entre otros) y servicios técnicos por parte del técnico audioprotesista a pacientes que utilizan auxiliares auditivos.
- A lo largo de los últimos 10 años se han atendido a personas (niños, jóvenes y adultos) que provienen de más de **1,000 localidades** de aproximadamente **200 municipios** - de 570- del estado de Oaxaca, a través de los servicios médicos

- Se han donado más de **1,000 auxiliares** auditivos.
- Hemos **capacitado** a personal del sector salud del Estado de Oaxaca.
- Hemos atendido a **personas canalizadas** por diversas instituciones clínicas públicas o privadas, como el DIF estatal, el CRIT, el Hospital de la Niñez, el Hospital Civil entre otros.
- Se han atendido -y atienden- pacientes de otros estados como de **Guerrero, Puebla, Veracruz y Chiapas**.
- Trabajo Social: Se han evaluado las características socioeconómicas de al menos **4,100 pacientes** y se han efectuado **381 visitas** domiciliarias en los últimos tres años.
- Escuela de Terapia: **60 niños rehabilitados** y **60 padres fortalecidos** a partir del Esquema de Apoyo Coral.





Hemos trabajado con población  
proveniente **200** de los 570  
municipios del estado de  
Oaxaca



el estado de la situación financiera así como el estado de las actividades de CORAL, Centro Oaxaqueño de Rehabilitación de Audición y Lenguaje, A.C., por el ejercicio terminado el 31 de diciembre ñ están presentados razonablemente de acuerdo a las bases de agrupación y revelación establecidas por el servicio de administración tributaria.  
( ñ )  
CPC Dora Ligia Ruiz León  
Registro AGAFF 075882

SERVICIO DE ADMINISTRACION TRIBUTARIA  
SISTEMA DE PRESENTACION DEL DICTAMEN 2008  
NOMBRE DEL CONTRIBUYENTE : CORAL CENTRO OAXAQUEÑO DE REHABILITACION DE AUDICION Y LENGUAJE AC  
INFORMACION DEL ANEXO : OPINION  
A LOS SEÑORES ASOCIADOS DE CORAL CENTRO OAXAQUEÑO DE REHABILITACION DE AUDICION Y LENGUAJE, A. C.  
HE EXAMINADO LOS ESTADOS FINANCIEROS DE CORAL CENTRO OAXAQUEÑO DE REHABILITACION DE AUDICION Y LENGUAJE, A. C. POR EL EJERCICIO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 2008, QUE SE ENCUENTRA INCORPORADO EN EL PROGRAMA DENOMINADO SIPRED 2008, ENTREGADOS VIA INTERNET A LA ADMINISTRACION LOCAL DE AUDITORIA FISCAL DE OAXACA, DICHS ESTADOS SON RESPONSABILIDAD DE LA ADMINISTRACION DE LA ASOCIACION, MI RESPONSABILIDAD CONSISTE EN EXPRESAR UNA OPCION SOBRE LOS MISMOS, CON BASE EN MI AUDITORIA.  
MI EXAMEN FUE REALIZADO DE ACUERDO CON LAS NORMAS DE AUDITORIA GENERALMENTE ACEPTADAS, LAS CUALES REQUIEREN QUE LA AUDITORIA SEA PLANEADA Y REALIZADA DE TAL MANERA QUE PERMITA OBTENER UNA SEGURIDAD RAZONABLE DE QUE LOS ESTADOS FINANCIEROS NO CONTIENEN ERRORES IMPORTANTES Y QUE ESTAN PREPARADOS DE ACUERDO CON LAS BASES CONTABLES APLICABLES A LA ASOCIACION. LA AUDITORIA CONSISTE EN EL EXAMEN, CON BASE EN PRUEBAS SELECTIVAS, DE LA EVIDENCIA QUE SOPORTA LAS CIFRAS Y REVELACIONES DE LOS ESTADOS FINANCIEROS; ASIMISMO, INCLUYE LA EVALUACION DE LAS BASES CONTABLES UTILIZADAS Y DE LA PRESENTACION DE LOS ESTADOS FINANCIEROS, CONSIDERO QUE MI EXAMEN PROPORCIONA UNA BASE RAZONABLE PARA SUSTENTAR MI OPINION.  
LOS ESTADOS FINANCIEROS HAN SIDO PREPARADOS PARA SER UTILIZADOS POR LA ADMINISTRACION LOCAL DE AUDITORIA FISCAL DE OAXACA, EN CONSECUENCIA, APLIQUE LAS PRUEBAS DE AUDITORIA NECESARIAS PARA CERCORARME DE QUE LA INFORMACION INCORPORADA EN EL PROGRAMA SIPRED 2008, FUE CAPTURADA, CLASIFICADA Y PRESENTADA CONFORME A LOS FORMATOS QUE PARA TAL EFECTO HA EMITIDO EL SERVICIO DE ADMINISTRACION TRIBUTARIA.  
EN MI OPINION, EXCEPTO QUE LA ASOCIACION NO EFECTUO EL RECONOCIMIENTO DE LOS EFECTOS DE LA INFLACION EN LA INFORMACION FINANCIERA, CONFORME LO ESTIPULA LA NIF B-10, DE LAS NORMAS DE INFORMACION FINANCIERA, EL ESTADO DE LA SITUACION FINANCIERA ASI COMO EL ESTADO DE ACTIVIDADES DE CORAL CENTRO OAXAQUEÑO DE REHABILITACION DE AUDICION Y LENGUAJE, A. C. POR EL EJERCICIO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DEL 2008, DE CONFORMIDAD CON LAS BASES DE CONTABILIZACION ESTABLECIDAS POR LA ENTIDAD, ESTAN PRESENTADOS RAZONABLEMENTE DE ACUERDO A LAS BASES DE AGRUPACION Y REVELACION ESTABLECIDAS POR EL SERVICIO DE ADMINISTRACION TRIBUTARIA.  
OAXACA DE JUAREZ, OAXACA A 17 DE JULIO DE 2009  
C. P. C. DORA LIGIA RUIZ LEÓN  
REGISTRO AGAFF 07588

## Transparencia

Como parte de sus obligaciones como **Donataria Autorizada**, CORAL es auditada anualmente por parte del **Consejo de Asesores y Negocios en México, S.C.**, una firma de Contadores y Consultores que cuenta con el registro ante la Administración General de Auditoría Fiscal Federal.



# Agradecimientos Especiales

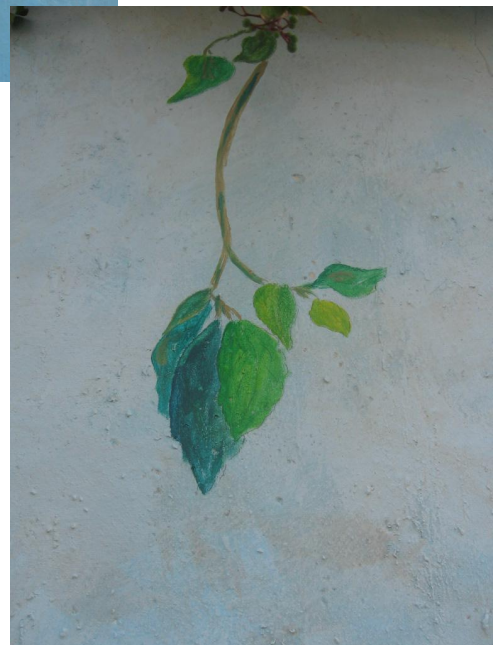
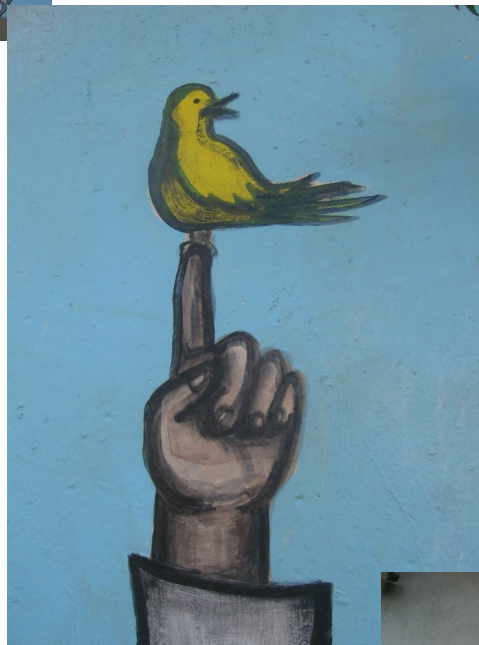
## Individuos

Nancy Press Richard Carroll Katherine Sussman  
William Eisserman Padre Scott Kathryn Hobson  
Roberto Gómez Mayra Vargas Alex Espinosa  
Jorge Plata Rocio Aragón Irma Silva Mónica  
Alarcón Sofía Carmona Iriana Prado Noel  
Cayetano Isabel Cauheau Peter Noll Alejandro  
Beltrán Fátima Sierra Inés Majos Jessica Cano  
Carlos Madrid Susana Ramos Raquel Villanueva  
Martha Sánchez Kati Cutillo Benjamin Ruberg  
Evelyn Shulan Mario Iván Martínez José Zorrilla

## Instituciones

Child Aid Fundación Oberkotter Sistema Nacional  
para el Desarrollo Integral de la Familia Administración  
del Patrimonio de la Beneficencia Publica del Estado  
Liliane Fonds Tartamiel SEDESOL Fundación Al-  
fredo Harp Helú Oaxaca Programa de Radio % Media  
Mañana+ Programa de Radio %o Puedo+ Dirección  
de Difusión y Promoción de la Ciencia y las Artes  
Teatro Juárez Las Hijas de Lilith Menos Una SAM's  
Club El Imparcial Adiario Christian Blind  
Mission Fundación del Dr. Simi Iconos  
TUSUG Lotería Nacional Galería Noel Cayetano  
Puente a la Salud Comunitaria Colonias Unidas de  
Oaxaca, A.C., Fundación Propekes Bambi, A.C.  
Niños Unidos al Progreso, A.C. ProMéxico Service  
Corps Venga y Oiga Radio Guluchi Radio  
Comunitaria Triunfadora de Zimatlán Radio Oro  
Fondo Social Banamex Club Rotario Oaxaca 2000  
DIF Municipal de Oaxaca Hospital Civil CECACI  
(Centro Campesino de Capacitación Integral %untos en  
el Camino+ CAM # 1 Clínica del Pueblo Radio  
ACIR Consejo Municipal de Grupos Vulnerables  
HUB-Oaxaca





# ¡Gracias!

Zaragoza 101, Col. Margarita Maza  
de Juárez, San Martín Mexica-  
pam, Oaxaca, México.

**Tel: 01-951-133-0005**

**Clínica: 01-951-518-6658**

**[www.coraloaxaca.org](http://www.coraloaxaca.org)**

